

## ABONAMENTUL:

Pe un an . 300 Lei  
Pe jum. an . 160 Lei  
Pe 3 luni . 85 Lei  
Lunar . . . 30 Lei

TELEFON No. 750.

# Tribuna Aradului

Ziar independent

REDACTIA ȘI  
ADMINISTRAȚIA  
Str. Românului 1/a

Inserțiunile se primesc  
la administrație și a  
Agențiile de publicitate.

## Cu prilejul Congresului presei maghiare

Sâmbătă și Duminică au avut loc în orașul nostru mari serbări organizate de gazetarii maghiari cu prilejul congresului anual al presei maghiare din Ardeal.

Au fost de față la acest congres, pe lângă foarte mulți gazetari maghiari, și delegații ai Asociațiilor de presă românești.

La ședințele congresului și la banchetul de Sâmbătă seara, s'au rostit cuvinte pe cari ne place să le credem sincere și le dorim urmate și întărite de fapte. S'a vorbit mult și răspicat din ambele părți de dorința de apropiere între Români și Unguri.

Cei cari vorbeau sunt gazetari, oameni cari zilnic stau, prin gazetele lor, de vorbă cu sufletul popoarelor lor.

Ei sunt cei mai chemați să netezească drumul spre o apropiere între aceste două neamuri.

Acest lucru trebuie însă început numai decât și practicat cu sinceritate și bunăvoință zi de zi. Presa minoritară să înceteze cu criticile cu orice preț, cu ironiile veninoase, cu defăimarea a tot ce e românesc. Să vedem din partea ei bunăvoință și noi vom ști aprecia just această schimbare de atitudine. Vom fi cei dintâi cari vom aplauda-o.

Ura n'a clădit niciodată nimic. Prin ură nimic nu vom putea îndrepta în această țară în care suntem sortiți să trăim împreună.

Congresul dela Arad al presei maghiare — credem — va fi un prim pas norocos spre o apropiere socială și culturală între aceste două popoare.

Așteptăm ca ziariștii maghiari să treacă dela frumoasele cuvinte rostite la Arad — la fapte.

În rândurile noastre vor găsi cu mult mai mulți oameni înțelegători decât își pot, colegii noștri, închipui.

## Marele împrumut contractat de dl ministru de finanțe V. Brătianu.

După informațiunile primite de cercurile noastre financiare, dl Vintilă Brătianu, a terminat la Londra tratativele pentru încheierea împrumutului de 2 jum. milioane lire sterline, destinat exclusiv pentru refacerea căilor ferate.

Cea mai mare parte din împrumutul contractat va rămâne în uzinele Angliei, unde se va comanda materialul necesar căilor ferate și în special pentru plata reparațiilor de locomotive cazane de locomotive etc.

Restul împrumutului, în numerar, este deosemena destinat CFR, și în special pentru refacerea podurilor.

Dl Vintilă Brătianu, încearcă acum contractarea unui alt împrumut pentru a putea cumpăra 2 miliarde lei de pe pietele străine, cu cari să achite datoriile interne ale statului.

Asupra acestei combinațiuni, ea și asupra aceluși mare împrumut de 2 miliarde franci francezi pe care vrea să-l mai realizeze ministrul de finanțe, nu există până acum nici o indicațiune.

## Situația la Lausanne se complică.

LAUSANNE. — Zece membri din delegația turcă vor pleca mâine din Lausanne, unde vor rămâne numai trei dintre principalii delegați. Se pare că prin această plecare parțială, care e o manifestare a nervozității și nemulțumirii delegațiunii turcești, aceasta ar voi să dea un avertisment aliaților. Este de prevăzut că dacă actuala stare de lucruri persistă la Lausanne, Ismet Pașa se va crede obligat să ia noi măsuri.

Situația este de altminteri neschimbată. Delegații aliați continuă tratativele între ei și conversațiunile cu guvernele din Paris și Londra; nu se cunoaște însă mersul, nici rezultatul acestor conversațiuni.

LAUSANNE. — Se anunță, cu chostinție pendinte între Grecia și Turcia, au găsit o soluțiune definitivă în cursul reuniunii experților greci și turci.

## Mussolini oferă un banchet în onoarea dlui V. Brătianu.

ROMA. — D. Mussolini — cu ocazia vizitei ministrului nostru de finanțe la Roma — a oferit un banchet în onoarea dlui Vintilă Brătianu, la care a participat aproape întregul cabinet ministerial italian.

Numeroasele toasturi ținute de către notabilitățile italiene, au fost adevărate cuvinte sincere asupra viitoareii colaborări italo-române. D. Vintilă Brătianu mulțumind vorbitorilor a declarat că o atare colaborare va fi spre folosul ambelor țări surori prin datine și suferințe.

## Mustafa Efendi ajunge Macarie Monahul.

de: GALA GALACTION.

(Urmare.)

— Derviş al lui Hristos, tu ai dreptate!... Mi-aduc aminte de ochii tăi, de glasul tău, de credința ta pentru proorocul nostru... Ești Pahomie, dervişul cu suflet de văpaș!... Da, da! Ne-am întâlnit acum 20 de ani la Hanul Zlătarilor, în București, și am petrecut o zi și o noapte împreună, pricindu-ne asupra credinții părinților noștri.

— Fii binevenit, Efendi Mustafa, în schitul meu și slavă lui Dumnezeu, cel mai presus de fire și de omenească pricepere, că am ajuns amândoi cu sănătate, la această vârstă înaintată.

— Mă bucur cu bucurie mare, Efendi Pahomie, că ne-am întâlnit încă odată, în amurgul vieții! Slavă lui Dumnezeu, singurul Dumnezeu, veșnicul Dumnezeu!

— Efendi Mustafa, e ziua jumătate și socotesc că tu și oamnei tăi n'ați mâncat. Te rog să primești găzduire și de mâncare dela noi. Dar să-mi spui ce hrană pot să vă dau, așa încât nici legea voastră să nu fie jignită, nici casa, mea să nu fie rușinată.

— Ava Pahomie, îți mulțumesc pentru purtarea ta de grijă. Dacă poți să ne dai un ulcior de lapte, suntem foarte mulțumiți. Dacă n'ai lapte, dă-ne apă. Încolo, avem toate ce ne trebuie, ba putem să vă dăm și vouă — ceva masline, ceva strafide, ceva halva.

Egumenul vorbi cu Rafail, care se coborî în pivniță și aduse un ciubar cu lapte de capră, muls în dimineata aceia. Turcii adăpară caii și-i prigoniră sub copaci. După ce se spălară pe mâni și se închinară în legea lor lungescă, scoaseră merinde din disagi și sezură jos lângă Mustafa, care stătea pe o laviță, mai sus ca ei. Rafail umplu cinci oale cu lapte și dădu fiecărui turc câte una, dând pe cea dintâi lui Mustafa, Pahomie și Rafail cuprinsă și ei o laviță din față, gata să servească pe mosafiri și întrebându-i unele și altele din călătoriile lor de negustori. Mustafa era om purtat prin multe țări, făcuse mai înainte negoț pe mare și de felul lui era din Adrianopol. După masă, turcii pregătiră cafeaua, o turnară în cești de ale lor și din cuvîntă, dădură câte o cească și celor doi călugări.

Mustafa avea o inimă voioasă și mare poftă de vorbă. Își aduse aminte de pricirea lor dela Hanul Zlătarilor și râvna lui de credincios al lui Mohamed îl făcu să calce peste bunele hotare ale vorbirii într-o casă de gazdă. Starețul Pahomie cel de peste o jumătate de veac slujitor altarului și credinții în Isus Hristos, priini pe păgân cu destulă fereală în alegerea cuvintelor, dar fără cruțare și vârtos în mărturisirea adevărului.

II.

MUSTAFA. — Ava Pahomie, eu am călătorit mult, am văzut multe cetăți și multe biserici, cu crucea voastră, dar între bisericile voastre o multă desbinare. Unii dintre voi în cu Patriarhul din Stambul, alții cu Patriarhul din Rîm; ar alții, cum sunt armenii, au Patriarhul lor.

știut de ei. Bre, voi sunteți împărțiți. De aceea, Proorocul spune: O parte din norodul Scripturii ar putea să vă rătăcească, dar se rătăcesc numai ei pe ei și nu știu că sunt rătăciți. — Si iarăși spune: O, norod al Scripturii, de ce îmbrăcați adevărul în mijlocună și ascundeți adevărul împotriva științei voastre?

PAHOMIE. — Efendi Mustafa, proorocul vostru are dreptate. O parte din norodul Scripturii s'a rătăcit, dar o parte a rămas credincioasă adevărului și anume Biserica — Una, Sfântă, Sobornicească și Apostolească, adică Biserica drept măritoare a Răsăritului.

MUSTAFA. — Dar de vorbesc cu un catolic, îmi spune tot așa ca tine că biserica rămânească a rămas credincioasă adevărului! Si atunci pe cine să cred? Noi moslemii suntem în tot pământul aceiași moslemi și credem la fel pretutindeni, în Stambul, în Meca și prin toate cetățile unde Padișahul a ridicat slăvita semi-lună.

PAHOMIE. — Mustafa, tu călător prin toată lumea, știi și ai auzit că Domnul și Mântuitorul meu Isus Hristos este pramărit de biserica drept credincioasă, din Moldova și până la Ierusalim, din înțina Rusiei și până la S-ta Agora și mai departe.

MUSTAFA. — Bre, să lăsăm pe închinători; mult, puțin, mărturia lor este ca finicul: se apleacă după cum bate vântul de tare. Tu trebuie

Prețul unui exemplar 1 Leu 50 bani.

## Serbările dela Moneasa.

Au decurs conform programului. Din Arad au plecat peste 40 de persoane cu vagonul special, care până la Șebis s'a umplut de participanți. Sosii la Moneasa după încovășuire s'a luat o masă comună. După masă s'au început festivitățile în parc în care erau aranjate 5 admirabile pavilane. Serbările au fost întrerupte și sistate din cauza ploii torențiale, care au durat mai multe ore și din cauza căreia numărul public s'a împrăștiat.

La serata dansantă a asistat un public select, care a aplaudat cu satisfacție suflătoarea prologul dluj locot. Bălcești precum și înalta artă muzicală a dlor dr. M. Erdős și dr. L. Rozenberg, cărora le transmitem și pe această cale mulțumirile noastre recunoscătoare.

Comitetul mai mulțumește în special dlui director al Soc. Anon. Lomás, inginer-șef St. Holló, care a adus atâtea jertfe materiale prin construirea paviloanelor, aprobarea trenurilor speciale și aranjarea festivităților. Asemenea mulțumim dlui preot Oct. Tămășdan (Moneasa), doamnelor T. A. Oanea (Șebis), Lucia Lucuția (Șiria), I. Ardelean (Sântana), cari au contribuit atât la aranjarea serbărilor, cât și cu colectele pentru tombolă. S. A. a C. F. unite Arad și Cenad a dat mare reducere la camerele din pitoreasca lor vilă.

În fine mulțumim oaspeților din orașul Arad și din județ, cari au adus atâtea jertfe cu această ocaziune.

Publicăm mai jos numele donatorilor de pe lista dnei Elvira Ardelean (Sântana). Obiectele colectate de dna Lucia Lucuția (Șiria) s'au preluat însă din gresala noastră ne lipsește lista marinosilor donatori, cărora pe această cale le mulțumim. În total s'au încasat 4675 lei, cheltuielile urmându-se cam la aceeași sumă.

Pe lista dnei Elvira Ardelean s'au donat de următoarele doamne și domni din Sântana pentru ziarul nostru: Dr. Ștefan Albetz 100; dr. Ladislau Böszörményi 100; Ștefan Ackermann 100; Béla Szabó 100; Iosif Karl 100; Carol Ackerman 100; vād. Carol Gautner 50; Ioan Zombory 40; Adolf Werner 50; vād. Vilhelm Gautner 40; Baltezar Schmidt 100; Ioan Schenk 100; Ioan Gregor 20; Carol Gautner 100; Pavel Goldzicher 100;

să știți. Pahomie, că Proorocul nostru vorbește cu multă cinste de Isus, proorocul vostru și de toată casa lui Imran, dar mai presus de Isus și de casa lui Imran, el pune pe Avraam: „Avraam nu era nici iudeu, nici creștin: era un hanif, adică un credincios curat, un moslem, și nu ca aceia care îi dau lui Dumnezeu tovarăși. Ce ce stau mai aproape de Avraam sunt cu adevărat urmașii lui și aceștia sunt Proorocul și Moslemii. Și Alah este adăpostul Moslemilor!”

PAHOMIE. — Efendi Mustafa, Logosu lui Dumnezeu trup s'a făcut și s'a sălășluit într-un noi și am văzut slava lui, slavă ca a unui născut din Tatăl, plin de dar și de adevăr.

MUSTAFA. — Nu i-se cade lui Dumnezeu să nască fiu! Slavă lui! Dacă el hotărăște un lucru, zice numai atât: să fie! și este. El este unul Dumnezeu, veșnicul Dumnezeu. El nu naște și nu se naște și nimeni nu este la fel cu el.

PAHOMIE. — Efendi Mustafa, nu pot să te ascult fără zămbireală și fără răsărire. Legea ospetiei mi poruncește, însă, să rămân netulburat. Dar inima și credința mea vor striga și vor cânta prin gura mea: Cu vrednicie și cu dreptate este a ne închina Tatălui și Fiului și Sfântului Duh. Treimej celej de o ființă și nedespărțite. Și mâna mea va închipui deapăruri semnul mântuirii crucii.

(Va urma).

Victor Frank 100; Adam Zimmermann și fi 100 și Géza Scherer 100 lei. Diferite obiecte au donat doamnele și domni Benedik Meyer, Francisc Horn, Béla Kiss, Victor Martits, Géza Dukesz, Ștefan Demkó, Ioan Bleizenfier, Valeria Laszky, Frații Steiner, Lechlișer Francisc, Carol Ackerman, Francisc Müller, Ioan Kohn, Antoniu Merkle, vād. Ana Kiss și Iosif Eberlein.

Tuturor donatorilor aci citați le aducem cele mai vii mulțumiri.

COMITETUL.

## Grănicerii.

I-am cunoscut în luptele crâncene dela Oituz, Soveja și de pe Valea Susiței și nu le voi uita vitejia neîjodată.

Astăzi, când văd recruții grăniceri, trecând dimineața în cântec voios spre câmpul de instrucție, fără să vreau, mă scot ca să-i privesc, dela fereastră cum trec în pas cadentat. Și aceasta aproape de trei luni, de-arândul, fără preget, ca ostaș bătrân mi-se umple sufletul de bucurie la gândul că paza granițelor țării noastre este încredințată pe mâinile acestei trupe de elită a armatei române și-mi tresaltă inima de bucurie când văd pe însuși strejni că se opresc în loc ca să o privească. Și atunci, aducându-mi aminte de cei dela Oituz, pot spune liniștit în mormântul lor, grănicerii cari și-au jertfit viața în avântul luptelor pentru întregirea patriei, fie liniștiți, că urmașii lor vor fi vredniciei de memoria lor și vor cânta chiar ea să-i întreacă.

Iar noi, cei ce tresărim de bucurie și ne mândrim de înfățișarea lor semeată, chiar după mersuri de 6 ore neîntrerupte ca cel de Sâmbăta trecută de sub conducerea dluj căp. Marinescu, azi la sfârșitul perioadei lor de instrucție și în ajunul plecării lor în concediu, le transmitem toate felicitările noastre atât lor, cât și trupej pentru vrednicia arătată în interesul și demnitatea patriei noastre.

## Locuitorii din Nadăș vor avea izlaz de pășunat.

Pe ziua de ieri prezentându-se la prefectură o delegație de săteni din comuna Nadăș pentru a cere izlaz de pășune — de care sunt complet lipsiți, — dl I. I. Georgescu, prefectul județului a hotărât împreună cu inspectorul regiunii silvice, dependente de numita comună, să se dea locuitorilor comunei Nadăș circa 1500 jugăre de izlaz în pădurea defrișată proprietatea dlui Ros, care izlaz se găsește pe valea Tîjodiei. Dl prefect al județului a delegat pe dl Joe Ghenman, subprefectul județului, cu clarificarea urgentă a acestei chestiuni, după care delegația de săteni a plecat complet satisfăcută. În legătură cu nenumăratele cerinte ale locuitorilor din județ, tot pe ziua de ieri după amiază, dl prefect I. I. Georgescu a plecat în câteva puncte ale județului pentru a ancheta la fața locului unele chestiuni care cer soluționări cât mai urgent posibil.

Rep.

## O școală de pictură la Seliște.

Câțiva pictori români, între cari sunt și dnii Iul. Toader și I. Minișan, au luat inițiativa formării unei școli de pictură — în felul celej de la Baja-mare — cu începere chiar din vara aceasta.

Cunoscând minunatele priveliști ale Carpaților din acea regiune, frumusețea portului și a tipurilor românești dela Săliște și comunele din prejur, nu avem decât vorbe de laudă pentru inițiatorii acestei școli și îndemnuri bune pentru tinerii pictori ce vor să-și desăvârșesc arta în mijlocul unei naturi neîntrecut de bogată în subiecte și peisagii și sub îndrijirea acestor maestri încercați ai picturii.

## Ungaria și exproprierea agrară din Transilvania.

— Hotărîrea Consiliului Ligei Națiunilor — Ungurii nu se supun acestei hotărîri. —

Ministerul afacerilor străine trimite următorul comunicat:

Se știe că guvernul ungar a adus în discuția Ligei Națiunilor chestia exproprierei optanților unguri din Transilvania.

În ultima sesiune a Consiliului Ligei Națiunilor, chestiunea a fost amânată pentru a se căuta o înțelegere între ambele părți. Chestiunea a fost repusă în discuțiune în sesiunea care se ține în momentul de față la Genova, și din telegramele primite azi la ministerul de externe din partea dluj Titulescu, delegatul României, rezultă că Consiliul Ligei a adoptat moțiunea reprezentantului Japoniei, dl Adachi, care dă satisfacțiune punctului de vedere românesc.

Ungurii reprezentați prin contele Apponyi, nemulțumiți că sfertările lor nu au fost încoronate de succes, au refuzat să primească soluțiunea dată de Consiliul Ligei Națiunilor, refuz platonice, care trădează numai desamăgirea lor.

## Recordul serbărilor de parc.

Recordul serbărilor de parc de sigur va fi acela din ziua de 22 Iulie a. e. când va avea loc cea mai frumoasă serbare de parc în „Parcul Eminescu” care serbare va fi patronată de dna și dl Ovidiu Grita, prefectul poliției Arad. Din informațiile avute până în prezent se prevede ceva ne mai văzut!... Tot personalul restaurantelor și cafelelor din oraș va fi angajat să servească în chioscurile cari de această dată vor fi construite extraordinar de încăpătoare. O tombolă uriașă și diferite jocuri de noroc, ruletă etc. vor funcționa până în zori. De autorizație pentru aceste jocuri de noroc nu va mai fi nevoie de oare ce toate numerile vor fi câștigătoare. Venitul net va servi pentru îmbunătățirea traiului văduvelor și orfanilor foștilor slujbași polițienesci, precum și funcționarilor inferiori ai numitei instituții, cari se găseseră în completă lipsă de ale traiului.

## Regiunile cari au suferit pe urma muștei columbace vor fi ajutate.

Comisiunea pentru studierea muștei columbace, compusă din dnii prof. Ciucă, Ciurea, A. Popovici Băznoșeanu și inspectorul general Neagu, a început cercetările în Banat în regiunea Moldova-Nouă, pesteră cu muscă, — Valea Cerne.

Studiile vor fi continuate pe întinsul torenților din Banat și Oltenia.

În legătură cu acest dezastru cauzat de această muscă d. Al. Constantinescu, ministrul agriculturii, va supune în primul conșiliu de ministri un jurnal pentru deschiderea unui credit din care să se vină în ajutorul sătenilor ale căror vite au avut mai mult de suferit pe urma muștei columbace.

Credem se va distribui în raport cu numărul vitelor omorite de această muscă.

## Anunțuri gratuite.

De câțiva timp au fost atâtea serbări românești în Arad, atâtea banchete etc. și nu s'a găsit decât două, la care am avut cinstea să fie invitat și ziarul nostru, singurul ziar românesc aici.

Ziua următoare însă au eurs articolele de laude ditirambice, de rulate, gratuite, scrise pe câte 3 fețe mari de coală. Știam, că atunci când cineva cere gratuit dela presă să facă reclamă și încă cum, trebuie să aibă bunul simț, să-i facă cinstea acestei prese de a o anunța măcar.

## Ungurii cari se deșteaptă — se agită.

BUDAPESTA. — În adunarea națională din Budapesta, exponenți extremi ai „Ungurilor care se deșteaptă” au ținut violente discursuri. Deputatul Kiss a vorbit despre marea mizerie, ce o îndură clasele mijlocii și muncitorii ungari, acuzând băncile că scumpesc viața.

Politică „Ungurilor cari se deșteaptă” trebuie să învingă; e singurul mijloc pentru înlăturarea speculei. Guvernul nu trebuie să asculte de Mica Antantă, nici de a împlini obligațiile din tratatele de pace.

Alt orator „Ebroedist” Hegedüs a spus că creștinii din Ungaria devin zilnic mai săraci fiindcă guvernul nu face destulă politică creștină. Secții opoziției au cutezanta să ceară ca Ungaria să ingenucheze față de Mica Antantă.

Apropierea de Mica Antantă, ar însemna aducerea la guvern a socialistilor; iar politica acestora ar facilita revenirea emigranților. Nu recomandă emigranților reîntoarcerea în țară căci vor simți pumnul „ungurilor cari se deșteaptă”. E trist că se permite șefilor opoziției să vorbească atât de prietenos de Mica Antantă; în Franța ei ar fi împușcați.

## Congresul presei minoritare.

*Asistența. — Discursurile delegațiilor. — Conferința. — Banchetul. — Sezătoarea literară. — Serbările din parcul Eminescu.*

Sâmbătă în 7 Iulie c.ert., la orele 11 dim. a început congresul presei minoritare la care au participat, din partea presei române din vechiul regat și din Ardeal și Banat d.ii *Costa-Foru, C. Mille, A. Clarnet, H. Streitmann, I. Clopotel*, secretarul Sind. presei rom. din Ardeal și Banat *Const. Savu, L. Paukerow*, etc.

Congresul a fost prezidat de către d. dr. *A. Pál* din Cluj.

După discursul inaugural al președintelui au luat cuvântul pe rând delegații presei române și maghiare, dr. *B. Barabás* și primarul dr. *Ștefan Anghel*, — cu toții accentuând necesitatea apropierei între muncitorii spirituali români și maghiari.

După terminarea acestor discursuri s'au ținut și două interesante conferințe de către d.ii *C. Mille*, vorbind despre „*Liga drepturilor omului*”, *minoritățile și presa*, și d. *Costa-Foru*, vorbind despre „*Relațiunile presei și Liga drepturilor omului*”.

A făcut o penibilă impresie în rândul congresistilor faptul, că un comisar de politie — d. *Cerchez* — pentru motiv absolut inexplicabil a întrerupt pe d. *Costa-Foru* în decursul conferinței.

Congresul a primit cu aplauze și ovatii textul unei telegramme omagiale care a fost expediată M. S. regelui la București.

În ședința care a avut loc după masă, s'au dezbătut chestiuni de ordin administrativ intern.

Seara a avut loc un mare banchet la care au participat vre-o 200 persoane. S'au rostit numeroase și importante toasturi pentru înfăptuirea apropierei între muncitorii spirituali români și maghiari.

A doua zi, Duminică, la orele 11 dim. a avut loc o frumoasă sezătoare în Palatul Cultural. S'au recitat versuri ungurești și din poezii români și s'a cântat arii clasice.

După masă în Parcul Eminescu au avut loc serbări cu tombolă, ruletă, confetii, etc. RAP.

— Acarul Ion Păun vinovatul principal al groaznicii catastrofe de cale ferată dela Vintileanca care dispăruse imediat după ce se produsese nenorocirea, s'a predat inspecției de mișcare din gara locală. În aceeași zi s'a procedat la Vintileanca în prezența acarului Ion Păun, la reconstituirea cauzelor cari au provocat dezastrul.

## INFORMAȚIUNI.

— Majorul Sorescu, care fusese închis de unguri și ținut în temnițele Budapestei aproape 2 ani ca ostatic, a fost în sfârșit liberat săptămâna trecută, în urma repetatelor intervenții diplomatice făcute de guvernul român pe lângă cel maghiar.

Imediat după eliberare, maiorul Sorescu părăsit Ungaria și a venit în țară descinzând la Brașov.

— În depou Simeria pe când fochistul Barbu Ioan voia să ridice felinarele unei locomotive pentru a le curăța, locomotiva fiind pusă în mișcare de către mecanicul respectiv, numitul fochist a fost grav rănit. În urma nenorocitului accident, fochistul Barbu Ioan a fost internat în spitalul Simeria.

— În timp ce trenul 184 din ziua de 6—VII. se pusese în mișcare din stația Bărzava, colonistul școlar Rubiner Richard originar din Berlin, a căzut din tren, rănindu-se destul de grav la cap și în ambele mâini. Cu același tren a fost transportat mai departe, urmând a fi internat într'un spital din Brașov, unde își va lua reședința colonia școlară din care face parte.

— Miniștrii provinciilor alipite au cerut primului ministru să fie numiți în consiliul de administrație al soc. „Resița” și reprezentanți regionali.

Cererea le-a fost satisfăcută și astfel au fost numiți în acel consiliu d. Al. Lăpădat din Ardeal, dr. *Iosif Popovici* din Banat, dr. *Vasile Grecu* din Bucovina și *Vladimir de Hertza* din Basarabia.

— Până la alte dispozițiuni, elevii școlii medii de stat „*Iosif Vușcan*” solvesc toate taxele (și didactru) la direcțiunea școlii și nu la perceptorat.

— Ne-a sosit la redacție No. 7—8 al excelentei reviste științifice „*Natura*” cu un bogat sumar.

O recomandăm cu căldură cetitorilor noștri. (Red. și Adm. Str. Paris No. 1. București).

— În comuna Ruseni din județul Orhei a încetat din viață locuitorul Petrea Largută în vârstă de 118 ani. Acest om-fenomen, a trăit o viață aventuroasă obiectiv vorbind: A luat parte la războiul din Crimeea și la campaniile pentru cucerirea Caucazului și Taskentului. Înșă de fapt, ducea o viață foarte cumpătată și a ajuns la o vârstă așa de frumoasă, fără a fi ca alți bătrâni împovărați de infirmități.

Vrednicul bătrân era de o statură impunătoare, își păstrase dantura și vederile ca și în tinerețe, iar toți cei ce-l vedeau nu se puteau opri să-l compare cu patriarhii biblicei.

Venerabilul decedat a lăsat și un testament verbal prin care și sfătuiește prietenii că dacă vor să ajungă la vârstă apropiată de a sa, să se ocupe cu agricultura, să nu fumeze și nici să bea spirtoase, să mănânce și să doarmă cumpătat.

— Din averea sa de 4 miliarde lei, baronul Josika, fostul președinte al partidului național maghiar din Transilvania, mort de curând n'a lăsat nici un ban pentru scopuri culturale.

Spre uimirea tuturor în testamentul lui Josika s'a aflat această dispoziție: „Las toată averea mea soției mele”.

— Ziarul englez „*Times*” anunță că guvernul sovietelor a numit pe d. *Rakowsky* ca succesor al lui *Krassin* la Londra unde va conduce delegația economică rusă.

— „*New-York Word*” scrie că ministerul de război al Statelor-Unite ale Americii intenționează să deschidă un credit de 60 milioane de dolari pentru construirea unei flote aeriene.

— Din partea presei române au luat parte la congresul ziaristilor maghiari d.ii *Const. Mille, Costa Foru, H. Streitman, A. Clarnet, I. Clopotel, L. Paukerow*, iar din partea Soc. Scriitorilor Români, dl *Vintilă Russu-Șirianu*, secretarul S. S. S.

— Amiralul *Le Bon* fost șef al statului major al marinei franceze, a încetat din viață la Paris.

— Agenții vămii Episcopia Bihorului au descoperit cusuți în pantalonii negustorului *Regen* din Cluj 8000 fr. francezi, pe cari încerca să-i treacă prin contrabandă.

— La frumosul matineu organizat de ziarisții maghiari din localitate, cu prilejul congresului anual al presei maghiare din Ardeal, distinsul poet maghiar *Zoltan Franyo* sosit zilele trecute la Arad, a cetit în frumoasă traducere poezii din *M. Eminescu, Nichifor Crainic* și *A. Cotruș*.

— În Anglia au început să se întindă grevele.

— Parte dintr'un munte s'a surpat între *Gura Văii-Vârșiorova*. Circulația trenurilor a fost întreruptă 2 ore între *P. Olt* și *Bals*. Un tren de marfă desfăcându-se în două, frânarul a observat faptul la timp și dând semnale a întors locomotiva. În timpul reșipirii s'a produs o sguduire de pe urma căreia 3 vagoane s'au răsturnat, iar unul s'a sfărâmat. Frânarul a scăpat ca prin minune.

*Unde se mănâncă mai bine la Moneasa? De sigur la restaurantul Băilor climatice de-acolo, unde stau la dispoziția publicului cele mai delicioase mâncări cu prețuri moderate!*

— *Di Vintilă Russu-Șirianu, a perdut Duminică, în apropierea cafenelei „Dacia” un plic conținând mai multe hârtii de valoare. Cel ce le-a aflat, e rugat să le aducă la Redacția ziarului în schimbul unei recompense de lei 2000 (două mii.)*

## Noua cotă a emigrărilor în Statele-Unite.

Ziarele londoneze dela sfârșitul unei trecute au publicat depeși din Washington, în cari se arată numărul persoanelor a căror imigrare în Statele-Unite va fi admisă în anul fiscal 1923-24 (anul fiscal în Statele-Unite încep dela 1 Iulie), împărțit după țări. Schimbările față de anul precedent sunt foarte mici.

Numărul celor cari vor putea să intre în 1923—24 în Statele-Unite este 357.803, exact ca și pentru 1922—23.

Cifrele pentru Anglia, Germania și Italia rămân nemodificate. Din Austria vor putea intra 109 înși mai puțin, totalul lor fiind fixat la 5638. Cifra pentru Ungaria e mărită la 5638. În ce privește Rusia, „*Times*” dă amănuntul bizar că de oarece lotul emigranților din Basarabia i-a fost atribuit ei, cifra persoanelor admise ca putând să intre în 1923—24 din țara sovietelor a fost mărit dela 21.613 la 24.405. Aci trebuie să fie desigur o gresală, de oarece nu e admisibil ca la Washington să nu se știe că Basarabia nu aparține Rusiei, ci României. De altfel, în cei doi ani precedenți Basarabia figura pe tablele de emigranți ale Statelor-Unite singură. Cota ei era socotită aparte și nu era trecută nici de partea României, nici de aceea a Rusiei.

Singurele țări din cari n'au venit în 1922—23 atâți emigranți câți aveau dreptul să vie după cotele oficiale au fost Germania și Estonia. Din Germania care avea dreptul la 67.607 emigranți au venit cu 20.000 mai puțin și din Estonia 1000 mai puțin.

**Alianța defensivă jugoslavă-română.**

BUCUREȘTI. — Eri au avut loc între d-ii I. G. Duca și Antiei, ministrul jugoslav, convorbiri cari au dus la prelungirea tratatului de alianță defensivă între România și Jugoslavia.

**Refugiații bulgari merg în Rusia.**

SOFIA. — După informații din Praga, Dascaloff, Obof și Teodorof, foști miniștri au hotărât să plece în Rusia, împreună cu mai mulți țărani bulgari refugiați.

**Bursa.**

ZÜRICH deschiderea: — Berlin 26, New-York 577, Londra 2673, Paris 3390, Milano 2405, Praga 1780, Budapesta 675, Belgrad 615, București 285, Varșovia 50, Viena 8350.

BUCUREȘTI închiderea: — Plăți. — Paris 1158, Berlin 11, Londra 914, Newyork 200, Milano 869, Zürich 35, Viena 2875, Praga 604, Budapesta 280.

VALUTE: — Napoleon 730, marca 15, leva 190, Ira turcească 115, funt englez 915, francul francez 1250, francul elvetian 3550, lira 880, drahma 500, dinarul 220, dolarul 206, marca polonă 22, cor. austriacă 29, cor. maghiară 170, socolul 6.

Redactor responsabil: IOAN DIMITRIU.  
Cenzurat: NICHIN.

Depozitul de Fermentarea Tutunului Arad.

Nr. 959—1923.

**Publicațiune.**

Să aduce la cunoștință generală că Depozitul de Fermentarea Tutunului Arad, vă ținea licitație cu oferte închisă în ziua de 20 Iulie a. c. la ora 10 dim. pentru darea în întreprindere a învelirii cu țiglă de morsașia alor 7 Magazii și repararea sghiaburilor și burlanelor la 10 Magazii. Ofertele se primesc până la ora amintită.

Devizul și caiul de sarcini stă la dispoziția amatorilor în fie care zi în orele de oficiu la acest Depozit.

Arad, la 9 Iulie 1923.

Șeful depozitului: Ludovic Kiler.

Nr. 741923.

**Publicațiune de licitație.**

Scaunul economatului al orașului Arad, publică licitație pe 16 Iulie a. c. la ora 5 p. m. în oficiul dlui consilier economic (Primărie, etajul I, ușa 104) pentru furnizarea celor 600 vagoane lemne de foc (de fag) necesare uzinelor comunale cu următoarele condițiuni:

1. Lemnele de foc furnizate să fie uscate, de calitate primă, la o greutate de 10,000 Klg. să aibe 22 metri cubi. Prețul unitar de ofertă să se facă pentru lemne de foc de această calitate și cantitate.

2. Vagoanele necesare la transport le va exopera orașul dela C. F. R. respective, le va pune la dispoziția furnizătoare.

3. Condițiunile de plată sunt, că plata se efeptuește în decurs de 15 zile după furnizare.

4. Oferentul este obligat a depune 5 (cinci) procente a sumei oferite în numerar sau în efecte publice pentru asigurarea ofertei sale. Garanța oferentilor, a căror oferte nu se acceptază, se va elibera imediat.

Licitatiia se va ținea în conformitate cu artic. 77—84 a legii contabilității publice.

La licitație se poate participa cu oferte scrise.

Din ședința scaunului economatului ținută la 25 Iunie.

Scaunul economatului.

Judecătoria de ocol secția cărții funduare  
Arad l-nou.

Nr. 766/1923 c. f.

**Extract din publicațiune de licitație.**

În cerere de executare făcută de următorul Iosif Schmidt reprezentat prin avocat Dr. Francisc Neff în Aradul-nou contra urmărirea soției lui Nagel Ignat născ. Hackspacher Ana Judecătoria a ordonat licitațiunea execuțională în ce privește imobilele situate în comuna S hōndorf circumscripția judecătorei ocol Aradul nou, cuprinse în cf. a comunei Schōndorf Nr prot 267, Nr. de ordine A/11, Nr. top. 586—588/a. 2, Nr. casei 413, pozițiunea lui soția lui Nagel Ignat născ. Hackspacher Ana cu prețul de strigare 2000 Lei pentru incasarea creanței de 1296 Lei 31 bani capital și accesorii.

Licitațiunea se va ține în ziua de 6 Septembrie 1923, la ora 4 d. m. la casa comunală a comunei S hōndorf.

Imobilul ce va fi licitat, nu fi vândut pentru un preț mai mic de cât două treime din prețul de strigare.

Cei cari doresc să liciteze, sunt datorii să depoziteze la delegatul judecătoreesc 10% din prețul de strigare drept garanție, în numerar sau în efecte de cauzie socotite după cursul fixat în § 42 legea LX 1881 sau să predea aceluiași delegat chitanța constatând depunerea, judecătorește, prealabilă a garanției și să semneze condițiunile de licitație (§ 147, 150, 170 legea LX 1881, § 21 legea XL 1908)

Dacă nimeni nu oferă mai mult, cel care oferit pentru imobilul preț mai urcat de cât cel de strigare, este dator să întregască imediat garanția — fixată conform procentului prețului de strigare — la aceeași parte procentuală a prețului ce a oferit (§ 25 XLI 190).

Aradul-nou, la 30 Mai 1923.

Șef-judecător: Raszlavicz, m. p.

No. G. 602/5—1923.

**Publicațiune de licitație.**

Pe baza decisiului al Judecătorei de ocol Arad No. de mai sus, mobile și alte obiecte cuprinse în favorul lui Victor Manuilovits pentru suma de Lei 1900 capital, interese 5%.

Spese stabilite până în prezent în suma de Lei 528, se vor vinde la licitație publică în Arad în Str. Consistorului No. 17 în ziua de 10 Iulie 1923, la orele 5 d. m.

Aceasta licitație se va ținea și în favorul lui Iuliu Domokos.

Arad, la 5 Iulie 1923.

Gh. Ciupuliga,  
exec. jud. regesc.

**Industria Textilă Arădana**

Societate Anonima S. A.

Filatură de bumbac  
Tesetorie de bumbac  
Albitură :: Vopsătorie

ADRESA TELEGRAFICA: TEXTILARAD.  
Telefon 758. Telefon 758.

O RUGARE! Rugăm pe onor. Cettitori că în toate ocaziile cumpărări se refero la anunșurile publicate și citite în „TRIBUNA ARADULUI.”

**Frații Neuman**

moară cu aburi, fabrică de spirt și de drojdii

**Societate Anon. Ind. Arad.****Fabrica de Impletituri și Tricotage din Arad S. A.**

CAPITAL SOCIAL: 15,000.000 Lei.

Lucrează în cele mai moderne culori toate articolele de tricotaș, ca: Articole de sport din lână și mătășă, Articole de fantasie, Cravate, Ciorapi, Broboade și vâtelină de primă calitate.

Cetti și răspândiți starul „TRIBUNA ARADULUI.”

**S. A. Forestiera din Lomaș**

Arad, Bul. Regele Ferdinand No. (22) 4.

Cea mai mare întreprindere forestieră din România, atât lemne esente tari, cât și esente moi. Ferestraie cu aburi în Galasi-Ferestrâu, Satu-mare-Ferestrâu și Homorod-Cohalm.

Exploataři de păduri în toate regiunile Transilvaniei.

**„ARĂDANA”**

soc. comercială și industrială pe acțiuni

Arad, Bul. Reg. Ferdinand I. No. 24

in case proprii.

No. Telefon 304.

No. Telefon 304.

Capital soc. deplin vărsat L 7 500.000

Se ocupă cu tot felul de afaceri comerciale și bancare. — Are în permanență în depozitele proprii coloniale, textile, spirt și spirituoase

Primește depunerile spre fructificare. :: Acordă împrumuturi pe mărfuri în gaj.